

WELLMAN  
POPULAR  
ELEMENTARY SERIES

KEY TO  
SECOND LATIN  
COURSE

OF WORKS FOR LEARNING

OF  
FOREIGN  
LANGUAGES

LANGUAGES

GREGG'S  
FOREIGN  
CIRCULATING LIBRARY,  
86, BUCKINGHAM PALACE  
ROAD,  
Victoria Station, S. W.

Blair 277.

*ly bound in cloth. Price 6d. each.*

THE  
Oxford and Cambridge  
SCRIPTURE ANALYSES.

GENESIS.  
EXODUS.  
FIRST BOOK OF SAMUEL.  
SECOND BOOK OF SAMUEL.  
FIRST BOOK OF KINGS.  
SECOND BOOK OF KINGS.  
ST. MATTHEW.  
ST. MARK.  
ST. LUKE.  
ST. JOHN.  
ACTS OF THE APOSTLES.  
*With Coloured Map of the Travels of St. Paul.*

OTHERS IN PREPARATION.

The above have been prepared expressly for the requirements of the Local Examinations, and at the end of each volume will be found the Questions given by the Oxford and Cambridge Examiners during the last ten years.

LONDON:  
T. J. ALLMAN, 463, OXFORD STREET.

# Davidson and Alcock's EDUCATIONAL WORKS.

---

1. **A First English Grammar and Analysis.**  
32 pages, price 2d.
  2. **An Intermediate English Grammar and Analysis.** 80 pages, price 6d.
  3. **English Grammar and Analysis,** with copious Exercises and Examination Papers. 256 pages, strongly bound, price 2s.
  4. **Complete Manual of Parsing.** New edition. 204 pages; strongly bound, price 1s. 6d.
  5. **Complete Manual of Analysis and Paraphrasing.** 232 pages, price 2s.
  6. **Key to English Grammar and Analysis.** Strongly bound, price 5s.
- 

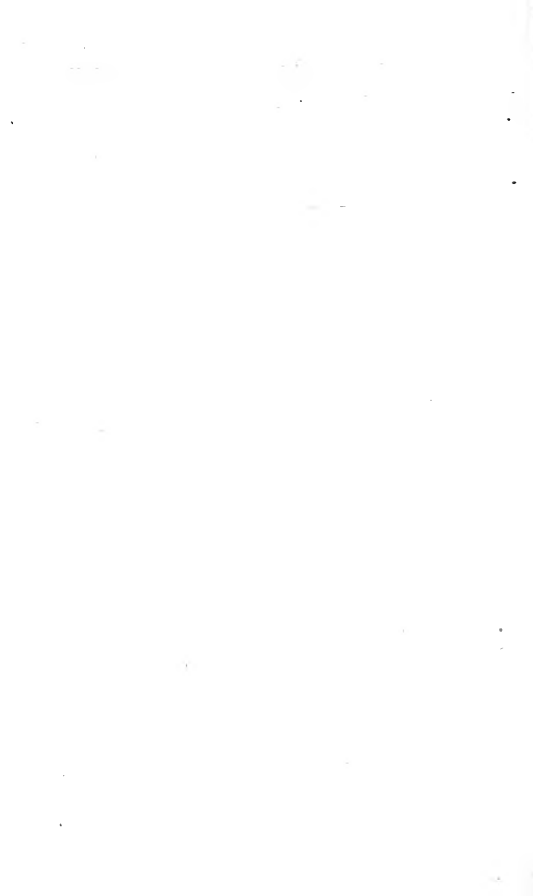
*Just published, price 1s. each.*

**Allman's Parsing Copy Book,** with Full Instructions for Use.

**Allman's Copy Book of Grammatical Analysis,** with Full Instructions for Use.

---

LONDON:  
T. J. ALLMAN, 463, OXFORD STREET.



*2004 N. 1000/1000*  
**AHN'S METHOD.** *S. J.*

---

A

**KEY**

**TO THE EXERCISES**

OF THE

**SECOND LATIN COURSE.**

**Enlarged and Improved Edition.**

BY

**A. H. MONTEITH.**

LONDON:

**T. J. ALLMAN, 463, OXFORD STREET.**

1877.

1908  
MY  
1908

# A KEY

TO

## AHN'S SECOND LATIN COURSE.

---

### 1.

A brave soldier is himself a strong wall. Your brother is not so thoughtless or silly as you *are*. Happy is he who is meek and righteous. A too warlike king cannot be happy. Socrates was always the same, for his mind was always the same. Phocion was a very illustrious, eminent, and exemplary citizen. A small pebble is often of more value than a fertile field. That boy seems to be a great deal less vicious than the other. How true is that saying, where (one) is well, there (is) one's country. When Tarquin was an exile, Rome was a huge city. The city of Syracuse, which was formerly beautiful and very spacious, is now poor and insignificant. Cyrus, though a most warlike king, was also an eminent architect. What king ever was so enlightened and beneficent as Cyrus? I do not like you, nor can I tell why; this only can I say, I do not like you. Is my son here?—No, he is not. Where is he then, pray?

### 2

Pater assiduus est, filius autem non item. Nihil tam turpe, neque vile quam est deceptio. Omnis qui vivere vult, edere et bibere debet. Quando populus miser est,

rector beatus esse non potest. Natura ubique humana eadem est. Gens humana, semper fuit semperque eadem erit. Volo doctus esse, sed nimis sum otiosus. Si nunc non doctus es, nunquam doctus eris. Socrates vir pius erat et maximè temperatus. Ita erat temperatus ut ille nemo unquam. Si crimen magnum est, pœna debet esse severa. Qui non vere justus est ac probus, nunquam omnino beatus esse potest. Medicus olim pauper erat, nunc autem quam ille nemo tam locuples. Si tua fama esset bona, libenter amicus essem tuus, sed fama tua ubique turpis est. Vicinus quidem meus homo est prudens, immodica tamen prudentia, non semper expetenda est. Quis homo ille?

## 3.

My family is dear to me. Your property is in danger, for the house wall is on fire. No one was ever so deceived as I have been. Rome is a very ancient, but not a very large city. London is not only a prodigious city, but also a very opulent one. Corinth was formerly a very beautiful and very spacious city, but it is not so now. The entire island of Sicily is very pleasing and very beautiful. No one was so godly or so exemplary as Socrates. Alexander was a great king, but a most dissolute man. What princess so gracious and exemplary as our own queen? Would that every prince were gracious and exemplary! If you were an exemplary youth you would be happy, for he who is upright is generally happy and contented. A bird is a two-footed animal. Every bird is two-footed, but every two-footed creature is not a bird, for man himself is a biped. Dionysius, the Syracusan king, is said to have been harsh, but just. He was certainly a very politic, even if a crafty man. Although Dionysius was a tyrant, he is said to have been neither imperious nor cruel.



## 4.

Mox debes parare. Exercitatio bene scripta non est tua. Non omnis oratio bene edita est. Amicus quam tu multò magis est ineptus. Frater quam ego longè magis est doctus. Quam morosa ac vehemens mulier est! Mulier vehemens rarò mater est bona. Qui homo est moderatus, is plerumque temperans est quoque. Perditus ac profusus nepos consors quidem est periculosus. Civis privatus bellicosus esse non debet. Non omnis civis privatus omnino imbellis est. Rector qui justus est et clemens, is princeps est humanus. Si omnis rector crudelis ac pravus esset, omnis populus esset miser. Non omnis rector tamen pravus est, nec omnis populus miser. Quamquam verò omnis rector nec crudelis nec pravus est, omnis populus tamen non est beatus. Utinam omnis populus beatus esset, lætus, et contentus! Quamquam superare vis, ne prudens quidem es. Si superare vis, prudens esto ac diligens. Qui robustus esse vult, multò ambulare vel equitare debet. Omne malum, etiamsi mediocre, malum est tamen.

## 5.

Where do you wish to sit? Do you wish to have some wine? No, not in the least. God is immortal, that is, eternal. Nature is indeed a faithful leader. Old age is grave, youth gay. One boy is lively, another dull and stupid. Our master will again be a commander. The sailor assuredly is more extravagant than the soldier. Thrice happy is that man who is godly and righteous. No vice is so abject or so infamous as falsehood. The horse is generally swift, but one is not so swift as another. This region, which was once marshy, is now very salubrious. Here, where Troy once was, scarcely a wall or a house remains. My sister is a dutiful girl, there is nowhere a girl so dutiful as she. My brother is a slothful pupil; there is nowhere a boy so lazy as he. I am contented, but you are not

contented ; if you were contented you would be happy, for a contented man is always happy. A thing is done well enough, if it be done quickly enough. Were I not Alexander, I would be Diogenes. Chremes did not come speedily. The law is always equitable, for otherwise it would not be law. A boy who is lazy is generally ignorant. Do not therefore be either lazy or ignorant.

## 6.

Quid facere debeo? Soror nondum canere potest. Heri dominus valde fuit severus. Hodie ubi fuisti? Panis ater pierumque salubris est. Vinum album non est tam generosum quam rubrum. Si vinum est mite, sauve est, si aliter asperum. Semper dulce solum est paternum. Olim magis fuisti negotiosus quam nunc es. Serva proba est nostra ; quippe acris est et industria. Senex effugere volebat, sed nimis erat infirmus. Satis diu perditus ac profusus fuisti, nunc secus agere debes. Sat afflictus est, qui semel est afflictus. Dux est patiens et fortis, crudelis autem nimis. Imperator prudens non semper est tam felix quam audens. Qui homo non est certus, is nunquam salvus est comes. Sodalis jucundus non semper amicus expetendus est.

## 7.

You may go if you choose. Can you come here tomorrow? The gate is always open to you. I am a tired and wounded soldier. I have been bound, but now I am free. My companion is the same now as he has always been. A king who is passionate is never a desirable ally. Marshy land is sometimes fertile and productive. Either too much joy or too much grief is pernicious. A boy ought to be lively, but he ought not to be impertinent. I cannot be altogether cheerful, because my friend is ill. If one friend is ill, the other ought not to be merry. If Socrates had not been wise and contented, he would not have been so cheerful as

he always was. If you had been negligent or heedless, you would have been longer ill than you have been. Every eminent man has been at one time diligent and sedulous. An exemplary boy is always active and assiduous. Solon, the Athenian legislator, was a just and humane man. No legislator was so just and humane as Solon. Would that every modern legislator were as just and humane as Solon! A too warlike people is not to be praised, but if war is necessary, war itself is not to be blamed. The ambassador not only did not come, but he did not even write.

## 8.

Errare humanum est. Cras adesse debebo. Hodie abesse debeo. Interdum utilis est suavitas. Lucrum semper gratum est. Nulla res humana est a me aliena. Quis tam acer adversarius quam sollicitudo? Rus quam urbs magis est gratum. Quod magis sacrum quam patria pignus? Charitas tua æque magna est ac tua bonitas. Avaritia et vilis et turpis est. Quam iustitia non tam laudanda est prudentia. Quando imperator prudens est, plerumque civitas est tuta. Quando imperator imprudens est, civitas nunquam est tuta. Cæsar vir fuit magnus, dux peritus eximiusque auctor. Quando Cæsar erat imperator, Roma excelsa, opulensque urbs erat. Cæsar quidem princeps erat temperans, fortis atque clemens. Utinam omnis imperator temperans, fortis atque clemens esset! Philocrates juvenis est egregius, familiarisque meus. Qui non egregius est, meus familiaris nunquam erit. Si igitur meus familiaris esse vis, juvenis egregius esse debes. Ita est homo! sic est vita! Res tam inepta non est laudanda. Nonne avidus est vicinus? Credo, ut est dementia.

## 10.

A wider field. A broader table. A wider river. A softer wind. A softer couch. More flexible wood. A

happier friend. A happier omen. A wealthier neighbour. A more opulent town. A more wretched man. Dearer than a friend. A garment whiter than snow. A triumph more costly than agreeable. This field is more fertile than the other. This flower is more beautiful than yours. No one was wiser than Socrates. Nothing is heavier or more precious than gold. Severity is sometimes more useful than lenity. An over-licentious life is a somewhat short life. Your brother is taller than mine. A general ought to be more intelligent than a soldier. Who was more defiled than Catalina? Nature is a more trustworthy leader than art. No one is dearer to me than my brother. The alder-tree is tall, but the poplar is taller. The father is haughty, but the son is more haughty. The consul was very clearly wicked, but the prætor was more wicked. The boy (is) more slothful than the girl. The lion (is) stronger than the tiger. The sun (is) brighter than the moon. The boy (is) taller than his father. The temple (is) much loftier than the tower. The ostrich (is) taller than the horse. The lion (is) gentler than the tiger. Nothing (is) more pernicious than an immoral tongue. Carthage (was) a much more beautiful city than Rome.

## 11.

Murus altior. Arbor altior. Vallum altius. Cantus dulcior. Aqua dulcior. Mel duleius. Canis fidelior. Testis certior. Metallum pretiosius. Dux audacior. Negotium audacius. Homo sapientior. Animal sapientius. Carior quam frater. Aqua quam electrum purior. Vilius quam vitium nihil est. Peritior es quam frater. Hic flos pulchrior est quam tuus. Nemo miserior est quam ego. Dux quam miles sapientior est. Fidelius quam canis nullum est animal. Mihi nemo carior est quam Marcellus, nec quam Popilius amicio. Frater doctus est meus, tuus autem doctior. Mensa longa est, scamnum verò longius. Ar-

gentum est pretiosum, aurum verò pretiosius. Regina vestra excelsa est, rex vester autem excelsior. Quam libertas nihil dulcius. Infirmior senex quam juvenis. Puer quam puella ineptior. Crudelior tigris quam leo. Multò beatior illa anus quam ego. Multo carior hic liber quam alter. Rector facilè astutus everti non potest. Hodie ne potes exordiri?

## 12.

The head of a family is a little king. The west wind is rather high. The weather is unusually fine. The ass is rather slow. The girl is a little too talkative. Mamercus was rather a mischievous enemy. Was Parmenio not rather proud? Is the wall not too high? No one is stupider than your door-keeper. A poor man is often happier than a rich *one*. The flower is white, but snow is whiter. The bench is longer than the table, but the table is broader. Autumn is agreeable, but Spring is more agreeable. Nothing is more disgraceful than falsehood. Your master is much more severe than mine. Nowhere *was* there a more learned man than Socrates. Nothing *is* more precious than a faithful friend. The Greek language *is* more copious than the Latin. You are bolder than I *am*, although I am more daring than your brother. Nothing is more difficult than this. Nothing is swifter than time. If Charles the Twelfth had been more moderate, he would have been happier. Nothing is more excellent than knowledge and education. What fate can be reckoned more wretched than *that of* an exile? Who was more hideous than Catalina? who more defiled? who more patient? who more covetous? but yet who more agreeable? My teacher, philosophy, is a wise teacher. Cicero, the orator, was a most cheerful and sociable man.

## 13.

Velox ubinam stat navis? Urbs fuit ubi nunc sta-

Quid ædificat ille senex? Quis hęc habitat? Puer quotidie ambulat. Dominus severior est tuus. Panis atrior est. Puella est difficilior. Liber est jucundior. Absurdior definitio est tua. Hoc unguentum est suavius. Nonne vinum est acrius? Agger quam murus est altior. Mollius quam amicitia nullum est vinculum. Quid quam uva pulchrius? Fons quam vitrum splendidior. Latior quam tuus liber est meus. Nemo quam ego est infelicior. Asinus quam equus multò tardior est. Formosior quam anser est pavo, sed non tam utilis. Nulla urbs tam est celebris quam Roma. Nihil quam aurum est perennius. Multò audacior leo quam tigris. Nullus erat Græcus quam Socrates nobilior. Servus sæpe quam dominus est prudentior. Difficilius meum negotium est quam tuum. Frater meus excelsus quidem est, excelsior autem tuus. Bellum semper est crudele, sed unum quam alterum capitalius interdum.

## 14.

Carelessness is more troublesome than negligence. The lion is by no means more ferocious than the tiger. The more covetous, the more wretched. The brighter the better. The shorter the time is, the happier *it is*. The sharper the intellect, the keener the judgment. The deeper the ditch, the safer the fortress. The more bitter Cicero, the more cruel Antony. The more a boy has been slothful, the more corrupt his mind. The more atrocious the crime, the heavier the punishment. The more any one is evasive and crafty, the more *he is* hated and distrusted. Are you not richer than your brother? Nothing is more pleasing than good health. This statue is by no means more stately than the other. The medicine is less powerful than the disease. Your neighbour is poorer now, than he was before. Your son is much prouder than you. It is beautiful to tell the truth, but more beautiful to hear it willingly. My sister is very dutiful, there never *was* a more pru-

dent girl than she. Nothing is more beautiful and more honourable than charity. Cleopatra is said to have been more cruel than her husband himself. If your king had been just and humane, the people would have been happier than they are now. Who was more defiled than that abominable tyrant Nero?

## 15.

Puer scribere incipit. Ubinam est servus, quæso? Quanto tardior, tanto certior. Quo brevior, eò dulcior. Quanto atrocius crimen, tanto durior iudex. Quo homo est doctior, eò beatior est. Quanto frigidior plaga, tanto ferocior lupus. Quanto lenior sum, tanto audacior es. Quanto occultior latebra, tanto tutior fugitivus. Locupletior es, quam generosior. Ferrum est grave, aurum verò gravius. Puer est alacer, verùm puella alacrior. Murus est altus, turris verò altior. Equus quidem animal est velox, cervus autem velocior. Quam Catalina nemo erat audacior. Potentior Roma quam Carthago. Divinior oratio quam instinctus. Felicior quam Palæmon nemo. Multò sagacior elephantaus quam equus. Nunquam dux prudentior fuit quam Hephæstio. Homo locuples sæpe miserior est, quam homo pauper. Mamerus valde laudandus erat, nunquam imperator quam ille expertior.

## 16.

The boy was walking. What was your friend doing? When did my brother come here? The highest wall. The tallest tree. The deepest ditch. A most audacious conspirator. An exceedingly rich king. A most opulent citizen. A most bitter reproach. This book is remarkably useful. That is the broadest table. This is quite a severe trouble. Liberty is most sweet. That position is most salubrious. Catalina was a most mischievous man. A clear conscience is very delightful. Venus was a most beautiful goddess. Socrates was a

most religious man. The Milesian rose is a most beautiful flower. Rome was a most famous and most populous city. The most tranquil river is often the deepest. Miltiades was a most expert sailor. The affair was most disgraceful, and the judgment most heartless. Chremes was not only my neighbour, but also *my* dearest friend. Now the sky is exceedingly clear; now the season most beautiful. Then was hope strongest, then life sweetest.

## 18.

Frater meus venit. Ubi ambulavisti? Quid vidisti? Ager latissimus. Mensa latissima. Flumen latissimum. Saltus obscurissimus. Curia amplissima. Simulacrum antiquissimum. Dux expertissimus. Mercator felicissimus. Liber locupletissimus. Vir innocentissimus. Temperies saluberrima. Aqua est dulcissima. Bellum est crudelissimum. Bellum crudelissimum. Hannibal miles erat fortissimus. Tarquinius rex erat crudelissimus. Alcibiades vir erat formosissimus. Popilius homo erat ingratisissimus. Cibus simplex est utilissimus. Hierosolyma urbs est clarissima. Socrates vir erat honestissimus. Audacissimus Catalina erat conjuratus. Calumnia vitium est nocentissimum. Rex Cræsus erat locupletissimus. Nero tyrannus erat teterrimus. Sapientissimus homo errare potest. Exilium fortuna est tristissima. Civitas pulcherrima fuit Carthago. Medius digitus est longissimus. Tempus res est pretiosissima. Roma olim fuit, et adhuc urbs est corruptissima. Quamquam Xantippe mulier quidem morosa erat, tamen uxor amantissima fuisse dicitur.

## 19.

Who has expelled you? When did the master expel you? Why did the master expel you? More industrious than a bee. This garment is very valuable. Iron is more necessary than gold. This wine is most mellow. The priest was a most stately man. Novelty is always



most agreeable. A contented mind is most pleasant. Archelaus was at one time very fortunate. The most solid ground is not always safe. Our longest life is very short. A most rugged stone is often more precious than a fertile field. The ash tree is beautiful, the poplar more beautiful, but the pine is the most beautiful. Plato was wise, Solon wiser, but Socrates was the wisest. A boy is the more voluptuous and passionate, if his education has been soft and caressing. The most warlike soldier is not always the most renowned. Now even an unwarlike soldier is sometimes better than the bravest, formerly it was not so. Socrates was not only a philosopher, but also a most religious man. Cyrus was not only a most fortunate king, but also a most worthy man.

## 20.

Senex venerat. Tene testis viderat? Quid inepta dixerat puella? Quid tu feceras? Servus sæpe magis est pius quam dominus. Vir quidem maximè pius fuit Socrates. Frater tuus magis industrius est quam tu. Aurum est utile, ferrum verò utilissimum. Dies longissima, noxque brevissima. Carolus carissimus amicus est meus. Frater celsus est, soror est celsior, nepos autem celsissimus. Defensor brevis est, testis est brevior, iudex autem brevissimus. Hæc radix alta est, altera verò altissima. Mercator vir est innocentissimus, causaque sua justissima. Dolor acerrimus adversarius esse videtur. Socrates vir honestissimus et sapientissimus fuisse dicitur. Segesta urbs Siciliana non solum pulcherrima erat, sed etiam valde opulens. Solon non solum magnus fuit legislator, sed etiam vir justissimus. Rex quidem excellentissimus Cyrus erat, nam justus erat, clemens et benignus. Dux Epaminondas erat inclytissimus virque prudentissimus. Vespasianus rector fuit facundissimus, bellicosissimus, moderatissimus.

## 22.

The plain is very low and rugged. The bread is good, the water is better, but the wine is best. The son is bad, the daughter is worse, but the grandson is the worst. The horse is large, the ostrich is larger, but the elephant is the largest. This affair is bad, but that is worse. That temple is large, but the other is larger. One body is small, another still less. The boy is little, but the girl is least. The mountain where highest is most beautiful, albeit rugged. The valley where lowest is most fertile. God is most perfect. The best pilot is not always safe. The son is certainly older than the daughter. The long valley is the deepest. There is one greater than Solomon. He is the best who is the least unworthy. The shortest day is sometimes the best. The boy is at least nimbler than his brother. Tarquin was the last Roman king. The highwayman is sometimes worse than the thief. The best praise is that which is just. Demosthenes was a greater orator than Cicero. That youth is my pupil, his father is a very rich merchant. The greater is better than the lesser part. What is better than Rome? What is worse than Scythian cold? The most mighty Jupiter, that is, the most beneficent. Is your book not very easy?

## 23.

Bona est munificentia, liberalitas melior, optima verò prudentia. Fur malus est, testis est pejor, iudex autem pessimus. Saltus est magnus, vallis est major, campus autem maximus. Alterum poëma est malum, alterum autem pejus. Horreum magnum est meum, tuum verò majus. Parvum hoc simulacrum est, alterum minus. Summus mons est asperrimus. Ima vallis est pulcherrima. Pater severus plerumque melior est quam lenis. Parens semper monitor est optimus. Cygnus quam anser multò major est. Codrus ultimus rex erat Atheniensis. Cæsar vir erat clarus et dux summus. **Ex-**

emplum optimum est præceptum. Rex vester multò senior est quam regina vestra. Ultima dies saltem certa est. Hibernia minor est quam Britannia, sed quam Sicilia major. Mater senex est, pater autem multò senior. Arrogans non esse, optimum est. Cyrus moriens, major fuit quam pater.

## 24.

Your inheritance is large, but mine is largest. This letter is very long. The most high and mighty Jupiter. My brother is not an orator, but his voice is very soft and very loud. The herald is by no means a strong man, but his body is very large. The theatre is very large and the statue very beautiful. The greatest praise is that which is most just. The utmost application is sometimes necessary. Rome was formerly a most powerful and very great state. A small misfortune is sometimes a very great gain. The (so called) wickedness, misfortune, is a very bad vice. Europe is less than Asia. Agesilaus was a most excellent general, his mind was greater than his body. No king was richer than Cræsus. This wine is much better than the other. No state formerly was more remote than Ireland. The temple is rather low, but the tower is rather high. My house is most to the right, his most to the left. I am not later than Dion. The upper branch is the same as the lower. He who is older, is our superior. The greater a man is, the humbler he is. Verres, the Roman citizen, was a most wicked and most covetous man. Nothing is more honourable or grander than benevolence. The temple is not only most spacious, but very rich and magnificent.

## 25.

Napoleon Primus dux erat magnus, major Cæsar, maximus autem Alexander. Cicero magnus fuit orator, si non maximus. Ostrea maxima non semper est optima.

Quamquam pomum illud magnum est, non est maximum. Roma olim urbs maxima erat et pulcherrima. Forum maximum est, templum magnificentissimum. Quanto senior es, tanto sapientior. Puer quam puella multò senior est. Nonne junior sum quam Dion? Interdum culpa peior est quam crimen. Nihil est pejus quam mendacium. Leo quam tigris minor est. Corvus quam passer major est. Quanto minus vulnus, clamor tanto major. Servus quam dominus multò peior est. Cyrus minor vir erat blandus rexque magnus. Homo melior sapientiorque vicinus nunc est meus. Melior pax iniquissima quam est bellum justissimum. Si omnis rex esset bellicosus, omnis populus miser esset, nam bellum malum est maximum.

## 26.

The highest pleasure is generosity. Inebriety is the lowest vice. The greatest grief is often short. Philosophy is the noblest study. Hannibal was a very great commander. The highest power is not always desirable. The difficulty which is greatest, is the greatest difficulty. Though Alcibiades was a very eminent general, he was a most pleasant man. Virtue is the greatest good, nothing is more beautiful, nothing more amiable, nothing more precious. Timely advice is the best. Hunger is the best sauce. In modern times the soldier himself is the best wall. I cannot bring you a greater or better gift than this. The humbler the family, the greater the glory. The greater a man is, the humbler he is. The greater the blame, the more grievous the sorrow. Dion was my companion, that is, my most intimate friend. His innermost mind is like an open book. The sun is larger than the moon, less than the earth. The most severe poverty is often more useful than a great deal of money. You are much more skilful than your brother, yet not much better. There is nothing worse nor more wicked than calumny.

Phocion never was very rich, but he was often very powerful. A wicked man never can be happy. Falsehood is both very bad and very disgraceful. A man though he is already learned enough, ought still to learn.

## 27.

Hiccine Dion et filius erant? Ubi fuistis? Summum dictatura fuit imperium. Quod bonum est summum, id summum est bonum. Summus fuit Agesilaus imperator. Alexander dux quidem summus fuit. Natura dux optimus est noster. Virtus optima est nobilitas. Optimus coquus fames. Argentum minus est pretiosum quam aurum. Ferrum sæpius quam vel argentum vel aurum est pretiosius. Pomum pulcherrimum sæpius est pessimum. Quanquam Londinum urbs admodum est magna, non est maxima. Vir probus defensor est optimus. Antiqua ars melior fuit quam hodierna. Malum quod minimum est, minimum est malum. Melius quam amicus fidelis nihil est. Aqua pura valde bona est, sed vinum bonum melius. Turpis fuga quam mors pejor est. Civitas opulentissima non semper est optima. Imus mons plerumque est fertilissimus. Terra quam luna major ampliorque est. Demosthenes orator major quam Cicero fuisse dicitur.

## 29.

Death is the last step (of life). The most remote limit is fertile. Formerly the month of February was the last month (of the year), now it is December. The most outward boundary is by no means the end. I am the Alpha and the Omega, the beginning and the end, the first and the last. Popilius is my nearest neighbour. Hail, threshold (both) above and below! Death is generally nearer than fame. The will is swifter than lightning. The opposite shore is more beautiful than this. There was formerly a very illustrious Sicilian king, Dionysius the First. The greatest republic is not always safe. The sun is larger and more spacious than the whole earth. Negligence is often more fatiguing than diligence. No

wrong is more culpable than deceit. If your king were more severe, the people would be happier than they now are. Rome was formerly not only a most populous city, but its position was very wholesome. Socrates was a most honourable and very wise man. Alexander the Great was certainly a most warlike man, but he was by no means a prudent king. If Alexander had been more temperate, he would have been much happier. Phocion was not indeed greater than the consul, but he was more illustrious and also more honourable.

## 30.

Proxima domus ardet. Quæ ripa ulterior est pulcherrima. Gradus extremus semper est facillimus. Extrema civitas olim Hibernia erat. Roma quam Carthago propior nobis est. Optimus est murus, qui est firmissimus. Terra fertilis pretiosior est quam terra sterilis. Mater tua severior est quam mea, quæ valde lenis est. Nihil injustius est quam homo imperitus. Quid pulchrius esse potest quam uva? Multò pretiosius aurum quam argentum. Hortus magnus utilior est quam hortus parvus, si magnus æque est bonus ac parvus. Filius sæpe quam pater est ditior. Lingua Græca difficilior est quam Latina. Frater vester doctior est quam meus, quamquam etiam is satis est doctus. Bellum semper malum est, unum tamen pejus quam alterum esse potest. Legatus est illustris, consul est illustrior, prætor autem illustrissimus.

## 31.

Is this the same number? Yes, the number as well as the weight is the same. History is a silent monitor. A humid breeze is rarely a healthy one. As this position is cheerful, so that is detestable. So much felicity was by no means expected. This rampart is not so thick as the other. Your diligence is very great, but your probity is certainly not so. A contented mind is always calm and gentle. Cæsar is better known than Hannibal, Rome

than Carthage. London is a vast, but not a beautiful city. Truth is praiseworthy, but falsehood is detestable. Everything is changeable, yet everything is eternal. A book should be very intelligible, never obscure. Every book is not very good, nor is every book very bad. A book may be amusing and useful also. Although an author is grave, his book may be amusing. An author, although known, may be very bad. An eminent author is not always known. An author, though known, is not always worthy of praise, nor is every book that is known useful. Every book that is known is not useful, nor is every good author famous.

## 32.

Quando cœnabis? Te videbo quoties possum. Tam egregius non es, quam eras. Senex sæpe magis est industrius quam juvenis. Virgo vestalis Romana erat sacerdos. Mitissimum amicitia vinculum est. Condimentum fames est dulcissimum. Melior aqua dulcis quam acre vinum. Uter est puer, qui Philippus dicitur? Hæc est arbor, quæ alnus dicitur? Illud animal videtur esse, qui delphinus dicitur. Ubi templum, ibi solum consecratum. O paupertas, ut tu es infamis! Quæ pestis tam acris ut exul? Omnis auctor fidelis et sincerus esse debet. Si auctor nunc certus est et sincerus, liber est periculosus. Homo qui est mendax turpisque, auctor non bonus esse potest. Si Cicero non certus sollicitusque, fuisset, non tam amatus esset, quam nunc est. Omnis auctor hodiernus sollicitus certusque non est, ergo non omnis liber bonus et utilis est. Utinam omnis auctor hodiernus sollicitus et certus esset, atque omnis liber hodiernus bonus et utilis esset! Nam quid magis pretiosum quam liber bonus utilisque, aut quis homo magis laudandus quam auctor diligens et fidelis.

## 34.

The statues of the muses and the crowns of the poets. Porsena was king of Tuscany. Darius was king of the

Persians. Love is the companion of respect. Herodotus is the father of history. The Hebrus is a river of Thrace. I am not satisfied with life. Play is charming to youth. Pan is the god of Arcadia. Neptune is the deity of the waters. The general died in battle. I am your brother by friendship. I am inferior to you in fortune. Pisis-tratus was the father of Hippias. Socrates was the husband of Xantippe. The renown of Chabrias was great. Alexander was pre-eminent in glory. The ass by nature is rather slow. This is not enough of money. Britain was formerly rich in forests. Your letter was agreeable to the girl. Prince Albert is the queen's husband. The mother of Pausanias was a harsh woman. Orkney was the furthest limit of the earth. Endurance seems to be a bitter antagonist to anger. Cicero was dearer to fame than to his country. What more mischievous enemy to Rome than Catalina? Ascanius was the son of Æneas, and grandson of Anchises. No Theban was equal to Epaminondas in eloquence. Popilius is lazy, and you too, Acerra. Phœnicia or Phœnice was a large and opulent city of Asia.

## 35.

Hydræ caput. Agricolæ tabernæ, patriæque tutelæ. Ceres deæ nomen est. Ranæ præda sunt ciconiarum. Puellæ diligentia est laudanda. Mulier Penelope fuit casta. Facundiæ parens fuit Cicero. Ars vitæ est philosophia. Stellarum numerus est certus. Dionysius Siciliæ tyrannus fuit. Virgo vestalis erat Vestæ sacerdos. Cyrus Persæ primus fuit rex. Paupertas est luxuriæ comes. Pulcherrima Italiæ regio est Campania. Amor et caritas fons sunt concordiæ. Avaritia et invidia discordiæ sunt causæ. Prudentia non semper sapientiæ est signum. Popilius non pessimus erat poëtarum. Massilia antiquum Galliæ fuit oppidum. Musarum parens domusque Pieria fuit. Villa mea abundat herbis. Optimum iræ remedium dilatio



est. Epaminonda rex non erat contentus. Mandanes conjux vir prudentissimus fuisse dicitur.

## 36.

Aurora is a friend to the Muses. You will always be safest here. Calumny is a most hurtful thing. The miser is a most wretched man. Poverty is a most wretched condition. Civil war is most pernicious. My breast abounds in gladness. The ostrich is easily fatigued with flight. The king was pale with anger. Cicero rescued Rome from Catalina. Cræsus was great in wealth. Anger is a source of enmities. Self-denial is not an insignificant virtue. The nearest building is my house. Titus is said to have been the pride of his country. This is a most healthy site for a villa. Alcibiades was a consummate commander by land. The safety of the state is our first duty. The victory of Thermopylæ was not expected. Knowledge is a great thing, but truth is the greatest. The grief of Æneas is both mighty and eternal. The globe has always been, and always will be, the same. Politeness is by no means a slight element of friendship. Catalina was not a vicious man, but vice itself. Learning and eloquence had Athens as it were for a temple. The great name of the queen overshadows and protects us. The glory of wealth and beauty is fleeting and frail. Thebes, which is the capital of Bœotia, was at one time a large city. Nothing is so faulty as that which is always the same.

## 37.

Cicero Catalinæ inimicus erat. Augustus imperator amicus erat poëtis. Literæ summum sunt studium. Grammatices studium est difficile. Æneas filius erat Anchisæ. Pater Epaminondæ honestus fuit, sed pauper. Estne hoc satis aquæ? Rheâ non contentus sum. Frater non sum amicitia tuus? Discordia est inimicitiarum causa. Cyrus minor præstans erat agriculturâ. Agri-

cola non semper fortunâ contentus est. Urbs Græciæ nulla celebrior fuit quam Athenæ. Syracusarum templum olim peramplum erat et pulchrum. Zaleucus fuit servus, et amicus, et discipulus Pythagoræ. Verres legatus Romanus homo iniquus crudelisque dicitur fuisse. Non omnis tyrannus crudelis est et iniquus. Tyrannus non semper tam est malus ut esse dicitur. Fortasse igitur Verres non tam vituperandus fuit, quam fuisse dicitur. Si Verres tam malus esset, quam fuisse dicitur, homo quidem atrox erat et nefarius.

## 38.

Is this work very useful to you? Which of the two is the bird that is called a stork? Modesty in youth is a sign of wisdom. Salt is a useful and wholesome condiment. A poet is not always a godly man. Would that every man were pious! One poet is grave, and another gay. Tyranny is hideous, if cruel and wicked. Brevity, like novelty, is never tiresome. A long day, if agreeable, is better than a short (one). A spacious tent is often better than a narrow house. Liberality ought not to be so great as justice. Authority is generally agreeable, but not always desirable. An enemy may be a bitter opponent, *and* yet an honest man. Time is generally short, when the weather is fine. Although the cause may be trifling, the strife is often bitter. Every writing is not useful, nor is every author famous. Every reptile is not worthless, nor is every animal fierce. No flower is less obtrusive or more elegant than the hyacinth. The present that my brother gave me is not only valuable, but also very beautiful.

## 39.

Ver plerumque temperies est dulcis. Ratio interdum recta est, interdum mendax. Omnis paterfamilias non semper sapiens est ac prudens. Grata tibi estne hæc terra? Mandanes justitia non erat tam magnâ quam

prudencia. Nisi essem orator, essem poëta. Maceria tam alta quam domus, non esse debet. Non omnis canus dulcis est, nec omnis musa sublimis. Marcus Curius illustris erat Romanus civisque probus. Latro<sup>is</sup> est fur, omnis autem fur non est latro. Quamquam corpus ægrotus est, animus potest esse sanus. Ægrotus omnis animus esse dicitur, id autem incertum est. Animus nullus, qui non est humanus, sanus est; animus igitur crudelis est ægrotus, Non omnis rex tyrannus est, nec omnis tyrannus rex. Si Dionysius non fuisset tyrannus, rex optimus fuisset. Alexander summus erat imperator, vir autem justus clemensque non erat. Non omnis homo, qui scribere potest auctor est, nec omnis homo, qui dicere potest, orator.

## 41.

The author of the books. The prattle of the children. Idleness of boys is dangerous. The master of the servants is severe. The occupation of the man is pleasant. The piety of a friend is to be praised. Practice is the mother of perfection. The friendship of men is sometimes lasting. Human life is a gift of God. Alexandria is a city of Egypt. Phædrus was a freedman of Augustus. Æneas was a general of the Trojans. Hephæstio was an intimate friend of Alexander. Parmenio was Alexander's dearest friend. Hippias and Hipparchus were sons of Pisistratus. The number of the children of Darius was very great. Virgil was an imitator of Homer. Cicero was the friend of Augustus, but the enemy of Antony. No one of the Greeks was so wise and honest as Socrates. Porsena, king of Etruria, was the friend and ally of Tarquin. None of the sons of Tarquin was king of Rome. The wife of Antony was much more cruel than her husband himself. The reign of Numa Pompilius was tranquil. Africa is the country of the ostrich. Egypt is a prolific and celebrated region. We have been children, now we are boys.

Pupil, be diligent and prudent! Volsinii was the most opulent town of the Tuscans. The love of money grows, as the money itself increases. God alone can be the architect and ruler of heaven and earth.

## 42.

Liberiatque propinqui. Vitæ negotia. Vox populi. Lex populorum. Dei beneficia. Epaminondas dux Thebanorum. Leccæ liberi. Arma Græciæ. Corvorum astutia. Rami populi. Astrorum numerus. Caprorum barbæ. Famulorum cura. Oræ lapilli. Virorum officia. Garrulitas liberorum jucunda est. Summum est librorum beneficium. Otium est vitii initium. Philippi urbs est Macedoniæ. Chremes carissimus est amicorum. Frater tuus optimus est patronorum. Semiramis erat Nini uxor. Socrates erat Græcorum longè doctissimus. Romulus fuit primus Romanorum rex. Cicero asperri- mus fuit Antonio inimicus. Coeli temperies est salu- berrima. Gratissima domino erat tua epistola. Nonne modico contentus sum? Pecunia pueri fuit pestis. Dulcis virorum somnus est mitis. Beneficium gratiaque concordia sunt vincula.

## 43.

The sun is the light of the world. The forehead is the threshold of the mind. Piety is agreeable to God. To God nothing is obscure. The fear of God is the be- ginning of wisdom. The result of war is uncertain. The honour of fools is inglorious. The envy of nations is often pernicious. Pleasure is the bait of evils. Death is everywhere the companion of war. The grief of sin is both great and lasting. The climate of Egypt is always mild. Alexander the Great was a ruler of nations. With how little is a wise man contented! Who first taught spinning? Am I not enough as an example for you? Do I not see you plainly enough with my eyes? If you are poor, Æmilianus, you will

always be poor. The mode of warfare is very changeable. Cyrus the younger was preeminent in talent. Paul and Timothy were servants of Christ. Brennus, the leader of the Gauls, was a rude and heartless man. The Suevi were a great and warlike people. Pelopidas, the Theban, is better known to historians than to the people. Xerxes was not contented with the gifts and rewards of fortune. Cicero rescued the city from flames, and Italy from war. The discord of the Greeks was the cause of the victory of the Romans. The tiny ant is by no means ignorant, and it is not heedless. The weight of the gold and silver was immense.

## 44.

Deo probitas grata est. Spes maxima est solatium. Nihil quam tempus velocius. Omnis ars imitatio est naturæ. Permagnus est cupiditas imperii malum. Nullum animal amantius domini est quam canis. Judicium inimici rarò est justum. Philippus piger est, et tu quoque Marce. Magnus es, Zoile, si bonus es. Quis vitio inquinatior erat quam Catalina? Cæsar beneficiis ac munificentia magnus erat. Epaminondas fuit Polymni filius, dux Thebanorum. Hibernia dimidio est minor quam Britannia. Themistocles bello magnus erat. Cicero carior Attico erat quam populo. Conjux Æmiliani mulier valde pia dicitur fuisse. Antiqua belli forma melior quam hodierna fuisse videtur. Infamis est conditio et fortuna servorum. Tarquinius superbus rex ultimus erat Romanorum. Tarquini fortuna erat tristissima. Tarquini filii erant Græcorum amici.

## 45.

The west wind is generally agreeable. Are you not a Sicilian? O rose, thou sweet and beautiful flower! Nothing that is perpetual, is delightful. Avarice is a foul and grovelling vice. The gnat is a filthy and pestilent insect. A military road ought to be straight. Hap-

piness is rarely a durable thing. The whole of Miletus is very fertile. The one thing is trivial, the other important. No friendship is desirable unless (it is) permanent. When young, Cicero is said to have been a poet. Iron is a base, but gold a precious metal. My dress is hard, but yours is soft. White snow is a soft but chill couch. Where the tyrant was, there is now an unburied body. What woman was more surly than Xantippe? Xantippe seems to have been both a taciturn and talkative woman. Malta is a small but very fertile island. As the stag is swift, so is the ox slow. The unwritten law is better known to the people than to historians. The Lacedæmonian mother was as warlike as her husband or sons. A tyrant is always cruel, therefore Dionysius the Syracusan was not a merciful king. Alexander was a great sovereign, but he was by no means either a temperate or well-disciplined man.

## 46.

Fugax est voluptas, scientia autem permanens. Doctrina semper comes est jucundus. Et invidia et avaritia vitium est. Stannum molle metallum est et valde album. Durum flavumque metallum est aurum. Sagitta ut aura velox. Homo ut lupus vehemens. Prudentia non est expetenda nimia. Pueris ludus semper gratus est. Alterum ædificium multò melius constructum est quam alterum. Malum acre quam saue sanius est. Quanto durius lignum, tanto perennius scamnum. Nisi adversarius essem, amicus essem tuus. Caput vitiosum est, si vel nimis magnum vel nimis parvum. Nihil tam molestum, tam vile, tamve infame ut calumnia. Quam audacter dicis! quam libidinose! quam temere! quam impudenter! Quæ mulier tam audax, tamve fortis quam regina Assyria? Heri puer fui, hodie homo sum. Insula Melita melior est Græcis quam Anglicanis nota. Quamquam Darius erat imperator elemens, etiam exul erat fugitivusque tamen.

## 48.

Sleep is the semblance of death. The king is a father and husband to the state. A man to a man is either a wolf or a god. Cincinnatus was the liberator of a consul and of Rome. What are the souls of men? The belly is a master of arts. The law of men is uncertain. Juno was the spouse of Jove. Cato was great by the integrity of *his* life. Every woman is not surly and quarrelsome. Praise and glory are the reward of toils and dangers. The authority and renown of fathers are generally the ruin of children. Severity in judges is generally more beneficial than lenity. The divine deity is the fountain of goodness. Great in times past was the reverence for dogs' heads. Not to love *one's* parents is an impiety. A good son is the best monument of his father's greatness. Nothing delights me so much as the works of nature. The strongest fortress to a man is God's providence. The minds of men are governed by reason and advice, and not by force of arms. Bad advice to a client is often very bad. Not an inhabitant of the mountain, not a shepherd am I! Who more friendly than a brother to a brother? Riches are incitements of evils. Desires are diseases of the mind. The enjoyment of the mind is greater than that of the body. Tender grass is pleasing to cattle. The cultivation of the fields is beneficial to the human race.

## 49.

Nemus abietum. Pestis vitibus. Carthagini alta mœnia. Supplicium prædonum. Parentum gaudium. Corpora et animi hominum. Darius nomen est Persarum regis. Romulus et Numa nomina sunt Romanorum regum. Pars hiemis fuit temperata. Lucis globus sol est immensus. Calamitas virtutis occasio est. Invidia virtuti comes. Morti simillimus est somnus. Patris severitas sæpe utilis est. Matrum lenitas interdum est

noxia. Hannibalis nomis ubique gloria erat magna. Romulus quamquam rex, regis non fuit filius. Consules successores erant Romæ regum. Demosthenis imitator fuit Cicero. Magnus ille orator fuit consul, id est, summus civitatis rector. Laborum voluptatumque memoria jucunda est homini. Terra floribus, herbis, arboribus, frugibus vestita est. Cicero Romam incendiis, cæde cives, Italiam bello liberavit. Victus est Xerxes magis consilio Themistoclis, quam armis Græciæ.

## 50.

Praise is the reward of excellence. The instinct of animals is marvellous. Summer is beautiful with harvests. The happiness of man is generally brief. The power of habit is considerable. *My* father is wearied with grief. The friend of probity is the friend of God. Codrus was the last Athenian king. Alcibiades was an eminent commander both by sea and land. Socrates was a teacher of youth. The life of Socrates was very holy. The patience of Socrates was very great. The mind of Socrates was always calm and serene. The wife of Socrates was Xantippe, who is said to have been a very surly woman. Cicero was often consul, that is, the highest authority in the state. The name of the assassin of Cicero is Popilius. The son of Cicero was not so great as his father. Can a fish love a fisherman? The head is the highest part of the human body. Your brother is taller than you by a foot and a half. There are now thieves and robbers everywhere. The bond of society is everywhere reason and speech. The Romans were at one time masters of the world. Jerusalem was by far the most notable city of the East. Xenophon was an illustrious military leader, philosopher and historian. One and the same year was distinguished by the siege of Athens, the death of Darius, king of the Persians; and, by the exile of Dionysius, the tyrant of Sicily.



## 51.

Dextra Jovis. Parentum severitas interdum est salutaris. Vita morti propior est quotidie. Mater artium necessitas. Honos præmium virtutis. Mulierum viri sunt defensores. Animus corporis est rector. Exercitatio dulcis est virtuti. Pecunia est juvenum pestis. Penelope conjux erat Ulyssis. Scipio auctorum non erat optimus. Romulus et Remus fratres erant. Philippus rex fuit Mædonum. Demochares legatus fuit Atheniensium. Dictatoris potestas erat brevis. Homini cibus simplex est utilissimus. Canis animal est fidelissimum. Agri cultura fons salutis. Aqua illa pars est maris. Pennæ struthiocameli mulierum sunt ornamentum. Permagna sæpe furum est astutia. Orationis summa virtus est perspicuitas. Paupertas et ignominia comites sunt luxuriæ. Ubi sunt defensores, ibi sunt accusatores. Liberi, deliciæ gaudiumque parentum estote !

## 52.

Virtue cannot be shaken by violence. The souls of men cannot perish. Boys ought to learn, teachers to teach. Those who do not desire to teach, cannot be teachers. Boys can learn more easily than old men. Whilst the minds of youth are pliant, they ought to learn. Who was more defiled by pleasures than Catalina? Grief seems to be a bitter opponent to virtue. Where there is no respect for the law, the kingdom is unsafe. Seas and rivers are everywhere the bonds of the land. Love and hate are often causes of praise and blame. My neighbour is superior in management, but inferior in fortune. God is everywhere, but man cannot be everywhere. Statues and portraits are not representations of the minds, but of the bodies of men. Solon established laws for the Athenians, Lycurgus for the Spartans. Urbanity in conversation and manners is by no means a slight element of friendship. Tullus Hostilius

was not only dissimilar to the next king, but he was even more ferocious than Romulus. Here where Rome, the capital of the world, now is, there was a solitary tree and scarce a hut. Red in hair, black in face, short of foot, with a black eye, you are a beauty, Zoilus, if you are good.

## 53.

Culices tortores sunt boum. Forma Tethyos erat mirabilis. Phœnices olim nautæ fuerunt. Positio Piræeos saluberrima est. Mœnia urbium sunt tutelæ. Maria sunt domicilia piscium. Videsne Hypanim fluvium? Miror magnificentiam ædium. Dives estne pater tuus pecoribus? Quis improbitate fuit inquinatior quam Catalina? Nunquam fuit homo quam Socrates justior. Roma olim erat caput orbis terrarum. Divitiæ parentum sæpius liberorum sunt pestis. Pater mercatorum longè tuus est ditissimus. Templum Cereris pulcherrimum erat et magnificentissimum. Amor populi votum honorum est regum. Firmitas juvenum major est quam senum. Quam lunæ lux solis splendidior est. Hominum vita brevior est quam nonnullorum animalium. Hipparchi interfectores fuerunt Harmodius et Aristogito, cives Athenienses. Nimia securitas initium est calamitatis. Auctor ille vir est doctrinâ superior, sed perspicuitate inferior.

## 55.

Boys love play. Horns defend stags. I hurt my hand with a needle. Do you ask the cause of (my) coming? Is the girl eating figs? Sylla has four armies. Cincinnatus rescued a consul and an army. Who asks for food and drink? Hephæstio surpassed Alexander in dress. Wheels assist the motion of machines. The householder is building a porch to (his) house. I shunned destruction through the advice of a friend. An oak overshadows the entrance of the cave. I shall abandon to the winds sadness and cares. Why

do you yoke oxen to the chariot? Diana discharged an arrow from (her) bow. Damocles did not stretch forth (his) hand. Epaminondas was brave in action. Alexander with his hand raised the mother of Darius. Alas! how difficult it is not to betray a fault by the countenance. Laughter gives way to weeping on the countenances of the children. Esteem the tree for its fruit, not for its foliage. I do not wish at present to trust myself to the waves. There is a God who maintains the course of the stars. The movements and courses of the stars are regulated by the hand of God. The wise God wraps the issue of time in darkness. What can be more beautiful in look than a cluster of grapes? Fire is obtained by the striking and friction of flints. Only by inspiration can a poet be great. Paul and Timothy were servants of Jesus Christ. The Lacedemonians expected neither victory nor return. The names of the five senses are sight, hearing, smelling, taste and touch.

## 56.

Stellarum cœtus. Dux exercituum. Senatus populusque Romanus. Decimum senatûs consultum. Nemus pinuumque abietum. Dominatui hominum obsequium. Famis sitisque cruciatus. Templi adituum exituumque numerus, Novercæ nuruumque habitus. Æra nitent usu. Jovis jussu venio. Quatuor domûs porticui sunt gradus. Auctor cantûs non est poëta. Britannia dives est lacubus. Possessor currûs est senex. Affectus potentissimus est ambitus. Piræus portus est Atheniensium. Leo saltibus obscuris latet. Omnis fera instinctu nata est. Mentis est motus ira. Tutela casûs mihi gravis est. Bellum tumultûs finis est. Zoilus homo fuit spiritu pauper. Cornua boum sunt ornamenta. Maris vultus non semper est jucundus.

## 57.

The beggar was buried at the king's expense. The sea is raging with foaming and waves. Grief cannot be

allayed by mourning. The worship of God is *our* first duty. Whilst fortune lasts, friends, you watch *my* countenance. Why does the soothsayer watch the notes feeding and flight of jays? The Athenians first taught the use of spinning and oil. Hannibal left part of *his* army at Carthage. The vain old woman studies ornament and dress. The result is uncertain, and the fortune of war doubtful. Cheese pressed with the hand is an agreeable condiment. The countenance of the orator was always the same, because his mind was always the same. Weeping is generally the effect of sadness, but sometimes of joy. Are the tides of the sea not regulated by the rising and setting of the moon? There is no more certain bond of friendship, than the agreement and association of counsels and affections. Cynegirus an Athenian soldier, after he had lost his hands, seized a ship with his mouth. Phocion the Athenian, although he often held the civil government, was yet always poor. Atticus reaped the fruit of his dutiful conduct, for Cæcilius dying, adopted him by will and made him his heir. Datames behaved himself with gallantry, when Autophradates, by order of the king, fell upon, with war, those who had revolted; for, by his means, the enemies after they had already entered the camp were routed, and the rest of the king's army was saved.

## 58.

Gallia quercibus dives fuit. Exercitus dives fuit peditatibus. Romanorum orator Cicero fuit clarissimus. Nunquam homo fuit quam Cynegirus puguaciore. Datames dux erat inclytissimus virque fortissimus. Obitussolis fuit grandis, grandior autem ortus. Forum erat amplissimum, templum pulcherrimum et perantiquum. Si tu esses dives, non esses beatorum quam nunc es. Canis utilissimus est meus, nunquam animal vigilius quam ille. Libertas gratior est quam aurea captivitas. Cultu agricolarum

natura est contenta. Sapiens liber est metu mortis. Caprorum morsus sunt pestis vitibus. Metu prædonum murus sublimior est. Æneas carior fuit Dido quam virtuti. Dux equitatu nequâquam contentus erat. Curvus occasu solis venit. Auctoritas senatûs olim erat maxima. Senex horti fructus est custos. Ubi sunt Carthaginis mœnia? ubi maritima portus gloria?

## 59.

Let justice be done! Do what I say. Every man is more or less wretched. Knowledge is more desirable than riches. If you were not a Roman, would you be a Spartan? Corinth was formerly a very magnificent and stately city. Cæsar was then a young man, even in a manner a boy. No creature is so heedless or so ignorant as the fly. The black swan is not now a rare bird. Semiramis is said to have been a bold and daring queen. Themistocles was a fortunate general, Xerxes an unfortunate king. Æmilianus was not warlike, but he was very affable. Cicero was an eloquent orator and illustrious consul. Every old man is not prudent, nor is every youth vicious. Than an obscure book, nothing is sillier. Although an author is learned, his book is sometimes obscure. If every author were obscure, every book would be useless, but, every author is not obscure, nor is every book useless. Every author ought to be bold and spirited, but not arrogant, for a presumptuous book is ridiculous. Every author ought to be modest, and every book useful; but every author is not modest, nor is every book useful. Would that every author were modest!

## 60.

Flatus vehemens gratus est nautæ. Monitrix ratio humana nunquam est salva. Popilius quum juvenis, Ciceronis erat familiaris. Non erat dives, sed erat honestissimus Zaleucus. Qui prætor unquam fuit tam durus tamque iniquus quam Verres? Num nisi esses amicus meus, esses inimicus meus? Homo eram quando tu penè puer eras.

*Ædificium illud sinistrum præconis est domus. Meliores quam divitiæ sunt valetudo atque oblectatio. Tumultus exitus plerumque bellum est. Prudens imperator sæpe populum facit beatum. Quæ voluptas tam est dulcis tamve diuturna quam studium? Quando ingenium est malum, mens plerumque vitiosa est. Vulgi imperium tyrannis est sævissima. Nulla imitatio est perfecta, nec simulatio quicquam potest esse diuturna. Sicilia olim et bellicosissima et fertilissima erat insula. Quamquam rex Xerxes erat magnus, crudelis erat, igitur non erat vir laudandus. Quando juvenis, diligens discipulus Themistocles, quando senex, dux erat peritus.*

## 62.

Men are deceived by an appearance of rectitude. Covetous men often pursue a shadow of fortune. The king of Lydia pledged (his) faith to Cyrus. A grain of faith germinates everywhere. Money is necessary, but faith still more necessary. Hope comforts (one) bound with a chain. We ought to entertain a hope of happiness. Mortality accompanies humidity of temperature. The Lacedæmonians are avenging the destruction of their kinsmen. The Sicilians worshipped an image of Ceres. The soldiers were frightened by the putrid blood. The people murmur at the rage of Dionysius. The rain threatens a deluge to the fields. The same thing is not smooth and rough. Calumny is the most vexatious of things. He is fortunate who can detect the causes of things. A contented man is master of circumstances. Cicero was unfriendly to the chief of the state. The buffoon mocks the look and appearance of the old woman. The ambassador gave a pledge of truth and faith. Avarice overthrows faith and probity. By the authority of the senate, Atticus inspected the army. What is harder than ice? what softer than a wave? An immense expanse of ice scared the travellers. Neither poverty nor death terrifies me. Hours and days

pass away. The Emperor Titus once said: "Friends, I have lost a day!" It concerns you when the next house is on fire. There is a God who maintains the variations and arrangement of things. No weariness ought to retard duty and faith.

## 63.

Socrates fide dives erat. Alcibiades facie specieque elegans erat. Novitas rerum gratissima est hominibus. Quæ regio materie ditissima est? Quid mensis nunc est dierum numerus? Quis pauperie inquinatior fuit quam Popilius? Respublica Cæsari erat inimica. Cæsar rei-publicæ inimicus erat. Inimica dubitatio fedei est. Spes acerrimus pauperi adversarius est. Formosa facies muta est commendatio. Sodalium perniciem milites ulciscuntur. Filius non semper est effigies morum patris. Nomen pacis est dulce, et ipsa res salutaris. Cato major, homo sapiens, justus, doctusque erat. Non omnis philosophus Græcus tam sapiens erat, justus doctusque ut Cato. Atticus civis erat bonus, infelix autem homo. Philippus rex erat magnus et pater bonus. Nullus rex erat tam pius tamve liberalis ut Codrus Atheniensis. Virgilius poëta non erat tam præstans, tamve grandis ut Homerus. Quamquam nullus poëta profanus tam præstans erat, tamve inclytus ut Homerus, tamen cæcus fuisse dicitur.

## 64.

Say what you think. I believe what you say. Can you read correctly? If you can, tell me; if not, hold your peace. The more bitter the olive, the better the oil. An honest death *is* better than a shameful life. A too rich state *is* generally unstable. If every author were mirthful, every book would be amusing. Not every book is either amusing or useful. Would that every book were either amusing or useful! Iron is more ne-

ecessary to us than gold. Patience *is* by no means an insignificant blessing. If you had been diligent, such is my love, you would be my friend. Such is my love, that you would be my friend, if you had been diligent. Every learned and wise man is not known. An inglorious man is often better known than a learned and wise man. Although Zoilus was well known, yet he was an insignificant personage. No Theban was equal to Epaminondas in faith and probity. A good and thrifty country-house always abounds in pork, goat's flesh, lamb, poultry, milk, cheese and honey. We are able to bring the state no greater or better gift, than if we teach and instruct youth.

## 65.

Res admirabilis pulchraque folium est simplex. Quando arbor est cava, fragiles sunt rami. Animal cervus est formosum, nequâquam verò docile. Antonius vir erat fortis, sed non felix quidem imperator. Utilius parvum exemplum quam præceptum magnum. Non omnis gens est similis. Alter gens est crudelis, alter quidem clemens. Quæ gens est fortis, plerumque clemens est. Gens crudelis rarò est fortis. Si omnis gens liberalis esset, nulla gens esset crudelis. Nulla gens nisi contenta potest esse beata. Gens contenta plerumque beata est. Multæ gentes sunt miseræ, ergo multæ gentes seditiosæ sunt. Nulla gens semper eadem esse potest. Campania olim fertilis et fructuosa erat regio, nunc autem non item. Unus homo sæpe sui generis est effigies. Si omnis Brito iracundus esset, gens esset difficillima. Cuncta gens humana et bona et mala mortalis est. Soerates nec dives nec potens erat, vir autem bonus et clarus; idem erat pius doctusque philosophus.

## 66.

A wise king is a valuable ally. Every ally is not a wise king. A troublesome ally is by no means desirable.



Would that every ally were firm and faithful! An affable countenance is generally agreeable. Frequent repetition is useful to boys. Hope of the future comforts and consoles me. Syracuse is a very illustrious and a very ancient city. Rome is not so illustrious or so ancient as Syracuse. A wall if bent cannot be strong. A rampart, if deep, is sometimes better than a wall. A garden wall ought to be strong, but not too high. War is a necessary, but certainly not a beneficent science. Piety if sincere, is very praiseworthy, but if insincere is much to be reprehended. If a sovereign is covetous, his condition is miserable. If every potentate were covetous, every people would be wretched. Every potentate, however, is not covetous, nor is every people wretched. A dutiful wife is a vigilant mother. A woman who is irascible cannot be an exemplary mother. A cheerful woman is generally a better mother than a grave one. Your mother is a cheerful, vigilant, and careful woman. The consul's wife is perhaps a little too remiss, yet she is a dutiful mother. Every daughter is not obedient, nor is every daughter prudent. Although a daughter is obedient, if she is not prudent also, she is not perfect.

## 67.

Nonne tu es Milesius?—Minimè, Ephesius sum. Estne tener panis?—Minimè, durus est. Num horreum est plenum? Suavitas semper est jucunda. Malum egestas est formidolosum. Plerumque animus simplex contentus est. Lux nobis benignum est donum. Aër æque ac cibus nobis est necessarius. Nec satis es vigil, nec satis sollicitus. Si magis esses sollicitus, magis amatus esses. Utinam magis vigil magisque sollicitus esses! Hæc mea maceries nimis est alta. Ille tuus liber non legendus est. Hæc causa est, remedium illud. Alius homo fortunæ, alius calamitati natus est. Darius rex erat magnus, valde autem infelix. Alexander miles

erat felix, nam nunquam victus fuit. Ascanius filius egregius neposque pius fuit. Segesta magnum opulensque oppidum erat Sicilianum. Thebæ caput erat Bœotiae, alia autem fuit ejusdem nominis urbs Ægypti, quæ et Heliopolis, *i. e.* civitas solis appellabatur.

## 69.

Away with the barbarous custom. I shall sing no songs. The camp delights many. Subdue a greedy spirit. I have given many gifts. O best of patrons! O worst of bad workmen! The lion lies hid in the darkest forests. Socrates had a great many pupils. The Venetians had most ships. Riches are an uncertain possession. The merchant refits shattered ships. Gold pollutes greedy minds. The mariner has seen a swollen sea. Lightnings strike the tops of the mountains. Ninus founded the Assyrian empire. Alexander founded the Greek empire. Numa carried on no war. The earth rears bad men. The moon furnishes a flickering light. Rare things are dear. Romulus was the builder of the Roman city. Hope trusts seed to ploughed-up furrows. The recollection of bygone evils is pleasing. Too many interruptions breed detestation of study. Corroding care climbs brazen-beaked ships. Now secure, you may cough all day long. The Lacedæmonians can get ready another fleet. The fates have given no delay to beauty. The affairs of life are not always favourable. Titus Livius very clearly relates the history of Rome. Appear bold and confident in narrow circumstances. To the invalid whilst there is life there is hope. See, where discord has led on wretched citizens!

## 70.

Patres boni. Matres bonæ. Pueri mali. Mensæ altæ. Flos pulcher. Flores pulchri. Collum longum. Colla longa. Miles magnus. Milites magni. Scam-

æum longum. Scamna longa. Scamnum longissimum.  
 Scamna longissima. Alii legati. Aliud tempus. Pauci  
 amici. Sylvæ sunt umbrosæ. Lilia sunt candida.  
 Horti sunt magni. Honesti sunt filii. Modestæ sunt  
 filia. Boni sunt libri. Multi servi. Multi homines.  
 Corvi aves sunt nigræ. Beati rari sunt tyranni. Inimici  
 rarò sunt justii. Veræ amicitia sunt diuturnæ. Cætera  
 Græcia. Cæteri homines. Vita improba est misera.  
 Parentes optimi sunt hortatores. Homines pauperes  
 sæpe sunt beati. Mali semper miseri sunt homines.  
 Homines Deo accepti sunt probi. Sanctissime sacer-  
 dotum! Mors Ciceronis violenta. Homo multorum  
 annorum. Boni libri auctor. Bonorum librorum auc-  
 tores. Præteriti mali memoria. Præteritorum malorum  
 memoria. Romani populus fuerunt bellicosus. Imperium  
 Romanum Romulus fundavit. Cyrus imperium Persi-  
 cum fundavit.

## 71.

The lot of man is exposed to various changes. The dis-  
 honesty of a few is often a calamity to the whole. Cove-  
 tousness overthrows faith, probity, and the other virtues.  
 Delay gives strength: delay thoroughly ripens the ten-  
 der grape. The wise man listens to the hard words of  
 emperors with a tranquil mind. Can you not do that?  
 No, I cannot. Debt to a cultivated mind is a bitter  
 bondage. The judgments of the next, will be more just  
 than (those) of our age. Fortune never gave a great  
 name to prosperity. The large ape is very similar to the  
 form of the human race. Iron is more necessary to the  
 human race than gold. The cultivation of the fields is  
 beneficial to the whole human race. The reward of the  
 labour of youth is generally a tranquil and upright old  
 age. Titus the Roman Emperor was a man of unparal-  
 leled courtesy and generosity. But you, says Arribazus  
 to the rest of the ambassadors, ought to carry word to  
 the Athenians. By study and letters prosperity is

adorned and adversity softened. Revenge is the pleasure of a mind always small, infirm, and ignoble. Where there are false accusers, there good men are wretched. The opinion of ten good men has more weight than (that) of all the unlettered multitude. Fortune can neither give nor take away probity, industry and other good qualities from men.

## 72.

Cognitio linguæ Latinæ maximè est necessaria. Sapientissimi possunt errare homines. Multi homines duri sunt sed probi. Reges semper justi esse debent. Beati sunt mundi corde. Malorum morum stulti sunt imitatores. Potentissimi affectus sunt ira ac gloria. Varia sunt hominum judicia. Vana sunt hominum consilia. Consules homines probi pique sunt. Justi et humani non semper sunt reges. Muri sunt alti, sed non firmi. Vincula amoris firmissima sunt. Suavis est laborum præteritorum memoria. Milites necessarii sunt quando bellum est. Tigris crudelior est quam multa alia animalia. Permagnæ fuerunt Cræsi divitiæ. Divitiæ Romanorum immodicæ fuerunt. Græci exitu belli non erant contenti. Phœnices olim nautæ valde fuerunt periti. Magno sumptu ædes inepta ædificat anus. Aqua Maris Nigri est frigida. Pigrorum servorum dominus plerumque miser est. Cincinnatus quondam consulem obsessum exercitumque liberavit. Successores Tarquinii consules erant primi.

## 73.

Who more friendly than a parent? What is more detestable than envy? No place is more pleasing than one's own country. No possession is better than knowledge. Nothing is more desirable than true fame. I am contented, for such is my disposition. The consciousness of a good intention is a very great consolation. A good deed is more difficult than a grand promise. My

brother is tall, but yours is taller. Your father is greater by birth than mine. Study, for such is my disposition, comforts and consoles me. No blessing is greater or better than a healthy body. Family and merit alone are more worthless than sea-weed. To-day we have not much wine, to-morrow the abundance will be greater. Small estates are not so valuable as large ones, if the large are as good as the small ones. The names of the great kings of Rome are Romulus and Remus. Although Socrates was a pious and upright man, yet his fate was a violent death. The cause of the violent death of Cicero was his enmity to Antony. If the Athenian people had not been wicked, Socrates would have been safe, but the people were very much to be blamed.

## 74.

Luxuriosi erant Persæ. Durati erant Scythæ. Multæ venustæ sunt puellæ. Multi homines sunt beati. Multa scamna sunt longa. Multæ mensæ sunt rotundæ. Periculosa multa sunt negotia. Multi libri sunt scripti. Multorum Socrates præceptor erat juvenum. Multorum pecunia pestis est puerorum. Multorum reorum Cicero defensor fuit audax. Librorum multi bonorum auctores homines sunt obscuro. Equi candidi non æque sunt boni ac nigri. Virorum filii doctorum rarò docti sunt. Spes valida solatur compede vinctum. Caprorum morsus vitibus sunt infestissimi. Flumina tranquillissima sæpe sunt altissima. Romulus primus fuit Romanorum rex. Horatius Romanorum præclarus est poëtarum. Bellorum Helene fuit causa Trojanorum. Cari nobis liberi, propinqui et familiares semper sunt. Fortuna Tarquinii Superbi valde misera erat. Primi consulis filii amici erant Tarquinii. Hominum clarorum filii non semper sunt clari. Multi filii non sunt æque bene noti ac parentes.

## 76.

Men are mortal. All (men) worship gold. Death requires all (things). Fortune favours the brave. Give place to (your) betters. Dearest of all friends! Art thou preparing sharp warfare? I leant back on a remarkably soft couch. We are all the worse for license. I shall hunt fierce wild boars. We shall confirm the matter by more trustworthy witnesses. The girl asked for sweeter perfumes. The capacities of boys are docile. All good (men) are happy. Sweet songs are pleasing. All men must die. Devouring time eats up all (things). The bodies of bulls are strong. There is a variation of (or in) all things. Brakes hide green lizards. The fleet has sailed from the harbour with rather happy omens. We could not hear a sweeter song. Hope is cheering to wretched mortals. Piety is the basis of all the virtues. The soil of one's country is dear to all. The fields are full of beneficial medicaments. Lofty towers fall with a heavy crash. The Phœnicians were formerly the most skilful of all mariners. The wild beasts of the forests now seek darker hiding-places. Generals ought to be more intelligent than (common) soldiers. Philosophy is the mother of all the useful arts. Calumny is the most hurtful (thing) of all things, Great poems are not always sweet. Sweet is the gentle sleep of rustic men. The statue of Diana (was) executed with singular workmanship and skill. O life, to the wretched (thou art) long : to the fortunate short !

## 77.

Bellum crudele. Bella crudelia. Pectora mortalia. Vulnere majora. Flores quam nix candidiores. Fons aquæ dulcis. Omnium conjuratorum audacissimè. Omnes pii sunt honestique homines. Nemorum dulcia carmina. Vir acrioris judicii. Omnes homines sunt mortales. Difficilia sunt nonnulla negotia. Non omnes

puellæ venustæ sunt ineptæ. Hominum animi sunt immortales. Hominum gaudia sunt brevia. Omni ætati mors est communis. Difficiliora facta quam verba. Non omnes servi sunt pigri. Non omnia animalia sunt crudelia. Ciceronis scripta utilia sunt omnia. Spes grata est mortalibus. Omnium malorum stultitia est mater. Cræsus regum locupletissimus erat omnium. Hominum Soerates innocentissimus erat omnium. Virgines vestales Vestæ sacerdotes fuerunt. Sapientiores quam milites plerumque sunt duces. Maris animalia majora quam terrestria sunt. Parentes severi sæpe meliores sunt quam parentes lenes. Fratres vestri quam mei longè doctiores sunt. Quam cervi leones multo fortiores sunt. Fortium militum vulnera haudquâquam indecori sunt ornatus. Hæc tabula est?—Nil verius.

## 78.

A knowledge of the art of war is useful to a king. The necessity of death is the same to all. Atticus would not engage in civil broils. Syracuse was formerly the largest and most beautiful of Greek cities. Soerates was the most upright and wisest of all the Greeks. The Britons surpassed all other nations in faith and probity. The loss of a familiar object is by no means the slightest of annoyances. Base accusers are indeed a pest to the human race. All God's commandments are good and useful. Live brave (as brave men) and present unshaken breasts to adversity. The serpent, thirst, fiery heat, burning sands, and hardships, are sweet to manliness. Justice is a virtue, the mistress and queen of all virtues. All honest men are to be praised, but the bad to be censured. The bodies of men are mortal, but the souls immortal. The souls of all are immortal, but of the good and brave divine. The Suevian people were by far the greatest and most warlike of all the German nations. The most excellent of all the Persian kings

were Cyrus and Darius the son of Hystaspes. All mothers are not good, neither are all fathers good. All men who desire to live, must eat and drink. All who can read and write, are not learned men.

## 79.

Ditiores quam ego non semper feliciores sunt. Plerumque justiora sunt posteritatis judicia. Velocissimus animalium delphinus est omnium. Segniores Angli quam Galli sunt. Potentiores quam Carthaginenses Romani. Omnes reges non semper justique humanique sunt. Hominum sapientissimi interdum leves sunt. Vicinus meus homo acerrimi est ingenii. Rex Alexander erat magnus, homo autem vehemens et inanis. Miseriores quam et pauperes homines sunt locupletiores. Beatiores plerumque sunt homines pauperes quam nimis locupletes. Agri steriles non sunt tam pretiosi quam fertiles. Quanto frigidior plaga, tanto ferociores lupi. Miserorum omnes preces inanes erant juvenum. Corporis morbi sunt perniciosi, animi autem perniciores. Præcepta sunt difficilia, difficiliora verò exempla. Omnes libri legendi non sunt. Si libri non sunt utiles, legendi non sunt. Meliorum hominum laudatio laboris optimus est fructus. Multò pulchriores Siciliæ quam Angliæ sunt flores. Nonnullorum animalium sensus acriores quam hominum sunt.

## 80.

Alexander the Great was the most warlike of all kings. The Greeks appear to have been more learned than other nations, but the Romans more brave. Old men are weak and infirm, young men generally robust and strong. Future times may be better than they are now. The books of good authors are generally useful, but not always. The authors of pernicious books ought to be blamed, but the authors of useful books to be praised. All horses are not white, many also are bay and black. All the



buildings of Syracuse were beautiful, public as well as private, sacred and profane. My garden is large, but your gardens, which are numerous, are all small. If all kings were fond of war, nations would be wretched, for war is the greatest of all evils. If all kings had always been just and humane, some nations would have been much happier than they have been. Soldiers are not always temperate; if they were always temperate, they would not be so barbarous as they are sometimes. If the law were more severe, industrious men would be richer and happier, for rogues and vagabonds exist everywhere now.

## 81.

*Pacis conditiones durissimæ erant et iniquissimæ. Hebrus amnis est Thraciæ celerrima. Popilius cliens erat magni Ciceronis oratoris. Multorum senex homo est annorum. Non solùm Siculi miseri sunt, verùm etiam ceteræ nationes. Omnes stellarum motus et cursus certi sunt. Dominus severus est, quia servi sunt pigri. Pigrorum servorum dominus interdum severus esse debet. Societatis humanæ vincula ubique ratio et oratio sunt. Gravissima sæpe utilior homini est paupertas quam magnæ divitiæ. Titus amor ac deliciæ generis humani vocatus est. Limpidi fontis aditum patula alnus obumbrat. Imperator multarum nationum Alexander ille Magnus erat. Si reges probi non sunt, beati esse non possunt. Caput pars summa est corporis humani. Multa pecunia votum avarorum est summum. Pulchrior est pavo, quam cæteræ aves, sed non utilior. Præteritorum laborum periculorumque memoria jucunda est homini.*

## 83.

Fortune aids daring (minds). Is there not a cottage at the bottom of the valley? A word is enough to the wise (man). Blessed are the poor in spirit. Care tel-

lows augmenting money. The wide-spreading oak stretches forth huge branches. The hunter pursues fleeing animals. Death pursues even flying men. The sun departing makes two-fold increasing shadows. Over-warlike kings are never happy. Life is long to one that is wretched, short to one that is happy. Wild beasts are destitute of reason and speech. You wonder as often as the peacock unfolds jewelled wings. Those who are fond of fighting, rarely are prudent. Men ought not to act like four-footed beasts. Things so wicked, and so atrocious, are much to be blamed. Seneca was a man of transcendent talent and learning. A soldier ought to be daring, but all soldiers are not daring. If a diligent servant ought to be praised, diligent servants ought also to be praised. One is a boy of quick and lively disposition, another slow and dull. The travellers discovered the palace of king Hiero, several sacred edifices, and a fountain of sweet water. If all men are bad who are said to be so, more would be bad than there are existing now. If the children of all parents were dutiful and obedient, all parents would be happy.

## 84.

Homo felix. Homines felices. Puella pauper. Puellæ pauperes. Negotium felix. Negocia felicia. Leges regis prudentis. Verbum sapientis. Beati sunt misericordes. Velocia cervi sunt animalia. Boni plerumque sunt felices. Locupletes sæpe miseri sunt. Pueri diligentes pii sunt filii. Pueri diligentes non semper sunt. Liberi, semper pii et obedientes estote! Audaces non semper prudentes sunt. Senes non semper sunt sapientes. Omnes aves sunt bipedes. Servi diligentes laudandi sunt. Reges nimis bellicosi sæpe homines sunt atroces. Multæ felices sunt gentes, miseræ autem plures. Omnes homines possunt felices esse, si volunt. Jucundi esse possunt pueri, desider

Verò non esse debent. Multi fortes sunt milites, pauci autem constantes. Omnes homines sunt mortales et locupletes et pauperes. Felices sunt parentes, si liberi vigiles sunt et memores. Mens sapientis semper est tranquilla. Socrates vir excellentis ingenii erat et sapientiæ. Cervi non sunt æque fortes ac veloces. Complures milites immanes, audaces, pugnacesque sunt.

## 85.

I am not equal to you. What can you do for me? God hears and sees us. The wealth of Cræsus was prodigious. If you wish for peace, prepare for war. You may love me, if you like. I can give you as much money as you want. Nourishing light is the most beneficent gift of nature. A contented mind is always tranquil. The poplar is a tall and lofty tree. A boy ought to say little and hear much. I love you, as you love me. Why does your brother read so much? Because he is a prudent boy, and wishes to learn well. Your sister is not so tall as you (are). The weather is sometimes mild here, but not always. I love you as if you were my own child. I cannot write to-day nor can I tell why. Every quadruped can run, but every animal cannot run. The tortoise is an animal, but it cannot run. Future times may be better, but the present are not good. Vesuvius or Vesuvus is a mountain of Italy having fields of amazing fertility, and on the summit a barren plain, which sometimes emits smoke and flames.

## 86.

Tu parentes tuos diligere debes. Te volo amare, sed non possum, nec possum dicere quare. Aura ingentem impedit navem adversa. Quotidie ferrum plus plusque utile fit. Fulgentius aurum est, sed non tam utile quam ferrum. Puella constans memorque amici soror est tui. Puella satis est constans, sed pigrior.

Studium nequâquam est res militaris inglorium. Villa mea haud procul est inde ubi ædes sita erat. Amo te, ita ac si esses filius meus. Nonne nonnulla imo vallo animalia? Pueri mater mulier morosa, iracunda, jurgiosa, fuisse dicitur. Quæ respublica est maatiama sæpe potens est. Quæ civitas maritima non est, nunc opulens potensque esse non potest. Si jus est æquabile clemensque, laudandum est; sed si aliter, vituperandum. Accra sodalis jucundus erat, degener autem civis. Quando populus seditiosus est, civitas nunquam est tuta. Quæ respublica nimis est bellicosa, ea aliis nationibus damnum est.

THE END.





ALLMAN'S  
PENNY SCHOOL SERIES,

A Repertory of Instruction in Rudimentary  
Knowledge.

*Each Book contains 32 Pages, stitched in a stiff cover.*

- I.—History of England.  
II.—Old Testament History.  
III.—New Testament History.  
IV.—English Grammar.  
V.—Arithmetic.—Standard 1.  
VI. \_\_\_\_\_ " 2.  
VII. \_\_\_\_\_ " 3.  
VIII. \_\_\_\_\_ " 4.  
IX. \_\_\_\_\_ " 5.  
X. \_\_\_\_\_ " 6.  
XI.—Euclid, Book I.  
XI<sub>A</sub>.—Euclid, Books II. and III.  
XII.—Astronomy.  
XIII.—Natural History.  
XIV.—History of Rome.  
XV. \_\_\_\_\_ Greece.  
XVI. \_\_\_\_\_ France.  
XVII.—Geography of the British Empire  
and Colonies.  
XVIII.—Foreign Geography.  
XIX.—Standard Table Book.  
XX.—Atlas,\* containing 10 Maps.  
XXI.—Collects of the Church of England.  
XXII.—Botany, by Mrs. Lankester.  
XXIII.—Domestic Economy for Girls, by Mrs.  
Lankester.  
XXIV.—Algebra, by J. J. Prince.  
XXV.—Cookery.

LONDON:

T. J. ALLMAN, 463, OXFORD STREET.

ALLMAN'S  
English Classics for Elementary Schools.

Price 2d. each.

---

READY.

1. Gray's Elegy; and the Ode on the Pleasure arising from Vicissitude.
2. Longfellow's Evangeline.
3. Campbell's Gertrude of Wyoming.
4. Scott's Battle of Flodden Field.
5. Bloomfield's Farmer's Boy.
6. Longfellow's Rural Life in Sweden.
7. Milton's Il Penseroso.
8. Byron's Prisoner of Chillon.
9. Goldsmith's Deserted Village.
10. Selections from the Poems of Mrs. Hemans.
11. Selections from Wordsworth's Poems.
12. Goldsmith's Traveller.
13. Scott's Battle of Bannockburn.
14. Macaulay's Armada, and Ivry.
15. Shakespeare's Merchant of Venice.
16. Milton's Lycidas.
17. Scott's Field of Waterloo.
18. Selections from Cowper's Poems.
19. Milton's L'Allegro.
20. Keats' Hyperion.
21. Scott's Lay of the Last Minstrel. Cantos I. & II.
22. Shakespeare's Death of Julius Cæsar.
23. Shakespeare's Queen Catherine and Wolsey.
24. Shakespeare's Midsummer Night's Dream.
25. Shakespeare's Ghost Scene from Hamlet.

---

LONDON:

T. J. ALLMAN, 463, OXFORD STREET.

THE MANTON

POPULAR

ELEMENTARY SERIES

OF WORKS FOR LEARNING

FOREIGN

LANGUAGES